



FIL-QORTI TAL-MAGISTRATI (MALTA)
MAGISTRAT DR MARSE-ANN FARRUGIA LL.D.

Seduta ta' nhar l-Erbgha, 15 ta' Dicembru, 2021

Avviz Numru: 107/2021 MLF

Giselle Borg Olivier

vs

Jonathan James Borg

Il-Qorti,

1. Rat ir-rikors tal-atrisci li permezz tieghu talbet li l-konvenut jigi kkundannat jhallasha s-somma komplexiva ta' erbatax-il elf u erba mitt Euro (€14,400) rappresentanti self *a brevi manu* moghti minnha lill-konvenut fuq talba tieghu stess, fuq medda ta' erba (4) pagamenti bejn 1-1 ta' Novembru 2019 u 1-14 ta' Novembru 2020 – u dana skond kif jidher fuq il-prospett anness mar-rikors promotur u immarkat Dok.A – u mhux imhallsin kif imwieghed mill-konvenut u fuq talbiet ripetuti tar-rikorrenti stess.

Interpellat sabiex ihallas dan is-self lura permezz ta' ittri legali datati 29 ta' Marzu 2021 u 9 ta' April 2021 (annessi mar-rikors promotur bhala Dok. B u C), baqa inadempjenti u ghaldaqstant kellhom jigu stitwiti dawn il-proceduri.

Bl-ispejjez inkluzi dawk tal-mandat ta' sekwestru kawtelatorju pprezentat kontestwalment mar-rikors promotur kontra l-konvenut, u bl-imghaxijiet mid-data tal-prezentata ta' dan ir-rikors.

Rat li l-konvenut debitament notifikat naqas li jipprezenta risposta, ghalkemm deher fis-seduta tas-27 ta' Ottubru 2021.

2. Semghet ix-xhieda u rat l-atti u d-dokumenti kollha ipprezentati.
3. Rat li fis-seduta tas-27 ta' Ottubru 2021, il-konvenut iddikjara li ghal dik is-seduta ma kellux provi x'jipproduci, u ried ikellem avukat qabel ma jixhed, u li din il-Qorti iddikjarat il-provi tal-konvenut magħluqa, stante li l-konvenut kelli kull opportunita li jingagga avukat, anke jekk tal-ghajnuna legali qabel din is-seduta.
4. Semghet it-trattazzjoni tal-avukat difensur tal-atrīci, stante li l-konvenut ghazel li ma jagħmilx sottomissjonijiet mingħajr assistenza legali.
5. Rat li f'dik is-seduta il-kawza giet differita għas-sentenza għas-seduta tal-25 ta' Novembru 2021.
6. Rat ir-rikors tal-konvenut tat-18 ta' Novembru 2021 fejn, għar-ragunijiet fi premessi, talab lil din il-Qorti tissospendi l-prolazzjoni tas-sentenza, u tissana l-istat ta' kontumacja tieghu, u jipprezenta risposta għat-talba avvanzata fil-konfront tieghu.
7. Rat ir-risposta tal-atrīci – kif korretta bin-nota tagħha tas-6 ta' Dicembru 2021 - fejn għar-ragunijiet fiha premessi oggezzjonat għat-talba.
8. Fis-seduta tal-25 ta' Novembru 2021 semghet ix-xhieda tal-konvenut fuq ir-rikors tieghu tat-18 ta' Novembru 2021.
9. Fl-istess seduta semghet it-trattazzjoni tal-avukati difensuri tal-partijiet fuq ir-rikors tal-konvenut tat-18 ta' Novembru 2021, u iddiferi il-kawza għas-seduta tal-lum, għas-sentenza fuq dan ir-rikors, u okkorrendo fil-mertu.
10. Rat l-atti u d-dokumenti kollha ipprezentati f'dawn il-proceduri.

Konsiderazzjonijiet ta' din il-Qorti

Ir-Rikors tal-Konvenut tat-18 ta' Novembru 2021

11. Qabel ma din il-Qorti ser tikkunsidra dan ir-rikors, tajjeb li jsir riassunt ta' dak li sehh waqt is-seduta ta' din il-Qorti tas-27 ta' Ottubru 2021, skond anke l-verbal tal-istess seduta.

- (i) Dak in-nhar deheret l-attrici assistita mill-avukat difensur tagħha u deher il-konvenut li informa lill-Qorti li hu “*mar ifittex l-ghajnuna tal-Agenzija Legali f'Settembru 2021, pero sakemm ghadda il-process tal-Agenzija tawh appuntament ma' avukat għal nhar il-Hamis 28 ta' Ottubru, u wera d-dokument relativi tal-appuntament lill-Qorti.*”¹ Kopja ta' dan id-dokument tinsab esebita fl-atti ta' dawn il-proceduri.²
- (ii) Dak in-nhar il-Qorti tat dan id-digriet:
“Il-Qorti tirrileva li kif issottometta l-avukat difensur tal-attrici, kieku l-konvenut mar għand l-Agenzija meta ircieva l-Avviz, certament li sal-lum l-Agenzija kienet tiehu decizjoni jekk il-konvenut kellux jibbenefika mill-ghajnuna legali jew le ghall-fini ta' dawn il-proceduri, u mhux jingħata appuntament propju ghada. Fil-fatt mid-dokument esebit jirrizulta li l-agenzija qed titlob kopja ta' kull kont bankarju tal-konvenut bejn Ottubru 2020 u Ottubru 2021, li jindika bl-iktar mod car li l-konvenut mar għand l-agenzija biss fix-xahar ta' Ottubru. Illi in oltre d-dokument esebit mill-konvenut bl-ebda mod ma jindika li l-appuntament illi jidher għandu mal-agenzija tal-ghajna legali jirrigwarda l-proceduri odjerni.

Għalhekk il-Qorti tordna li l-kawza titkompla”

¹ Ara l-verbal a fol. 10 tal-process.

² Ara fol. 12 tal-process.

(iii) Fl-istess seduta l-Qorti semghet il-provi tal-attrici u peress li l-konvenut iddikjara li dak-inhar ma kellux provi x'jiproduci, qabel ikellem avukat, il-Qorti iddikjarat il-provi tieghu magħluqa, stante li l-konvenut kellu kull opportunita jingagga avukat, anke jekk tal-ghajjnuna legali qabel din is-seduta. Il-Qorti semghet it-trattazzjoni tal-avukat difensur tal-attrici, stante li l-konvenut ghazel li ma jagħmlx sottomissjonijiet mingħajr assistenza legali, u iddifferiet il-kawza għas-sentenza għal-25 ta' Novembru 2021.

12. Fit-18 ta' Novembru 2021, il-konvenut ipprezenta rikors, fejn *inter alia* ippremetta hekk:

“Illi l-esponenti attwalment jinsab fi stat ta’ kontumacja, u l-kawza fl-ismijiet premessi tinsab differita għas-sentenza għal 25 ta’ Novembru 2021.”

Illi l-esponenti għandu kull interess li jikkontesta t-talba avvanzata fil-konfront tieghu, u in oltre, qiegħed hawn jannetti zewg affidavits tal-genituri tieghu annessi bhala Dokument A, li huma ma rcievewx atti għan-nom ta’ l-esponenti.

Illi l-esponenti dakinhar tas-27 ta’ Ottubru 2021 attenda l-Qorti fuq kawza ohra, kif fil-fatt ikkonfermat mill-anness riferta hawn annessa u mmarkata bhala Dokument B, u sar jaf bil-kawza odjerna peress li sema’ ismu jigi msejjah.

Illi għalhekk l-esponenti qiegħed jitlob li jissana l-istat ta’ kontumacja tieghu, u jigi accordat li jintavola risposta.”

13. Fl-affidavit tagħhom, il-genituri tal-konvenut Maria Anne sive Marion Borg u Henry Borg jghidu ezattament l-istess haga: li l-konvenut ilu snin ma jirresjedi magħhom u li safejn jafu huma ma jiftakrux li qatt ircevew xi karti indirizzati lill-konvenut mill-Qorti f'Awwissu 2021.

14. Il-kopja tar-riferta tal-Pulizija ezebita ma’ dan ir-rikors hija prattikament illegibbli, ghalkemm jidher li kienet għal proceduri kriminali fil-konfront tal-imputat. Huwa

rilevanti wkoll li d-data originali li saret permezz ta' timbru jew ittajpjata (ghax mill-kopja mhux car) hija ingassata u minflok hemm miktub bl-idejn "27/10/2021".³

15. Il-konvenut xehed *viva voce* fejn qal li huwa ma kienx jirrisjedi mal-genituri tieghu, izda kien jirrisjedi go fond Haz-Zebbug, li kien mikri lilu, izda l-kera kienet tithallas minn ommu. Xehed ukoll li l-karta tal-identita u l-passaport tieghu kienu esebiti f'kawza kriminali, u ma applikax sabiex ikollu dokument ta' identifikazzjoni iehor, izda li ma jistghax isiefer bih – kif solitament isir mill-imputati. Xehed ukoll li ma kellux dokument ta' identifikazzjoni fuqu dak in-nhar tas-seduta. Pero ikkonferma li fir-Registru Elettorali huwa registrat fl-indirizz tal-genituri tieghu Hal-Balzan.
16. Din il-Qorti hija kemmxejn perplessa b'dan ir-rikors tal-konvenut. Kif jirrizulta mill-verbal, meta l-konvenut deher fis-seduta tas-27 ta' Ottubru 2021, huwa fl-ebda hin ma spjega li huwa kien gie il-Qorti dak-in-nhar biex jattendi proceduri ohrajn, u li tfacca f'dawn il-proceduri b'kumbinazzjoni, ghax lanqas biss kien jaf bihom – kif kellu kull opportunita li jaghmel. Ghall-kuntrarju, dak in-nhar il-konvenut iddikjara li tant kien jaf bil-proceduri odjerni, li f'Settembru kien mar għand l-Agenzija tal-Għajnejna Legali biex jigi assenjat avukat biex jassistih f'dawn il-proceduri, u li pero tawh appuntament proprju ghall-ghada tas-seduta, u addirittura kellu l-karta tal-appuntament fuqu li uriha lil din il-Qorti, u li kopja tagħha tinsab esebita fl-atti.
17. Effettivament, fix-xhieda tieghu, il-konvenut fl-ebda hin ma qal li ma kienx konsapevoli ta' dawn il-proceduri, imma sempliciment li bhala fatt huwa ma kienx joqghod fl-indirizz fejn gie notifikat bl-att promotur ta' dawn il-proceduri. Pero ma ipproduca l-ebda prova li hu kien joqghod fl-indirizz li semma fix-xhieda tieghu, bhal per exemplu ghall-inqas il-kuntratt ta' lokazzjoni ta' dan il-fond, sabiex juri li fid-data tan-notifika, u cioe fis-17 t'Awwissu 2021, huwa kien diga qed jikri dan il-fond.
18. Inoltre, fix-xhieda tieghu, il-konvenut ma qal xejn dwar l-appuntament li kellu mal-Agenzija tal-Għajnejna Legali rigward dawn il-proceduri, u lanqas ressaq provi biex juri li l-appuntament li kellu mal-Agenzija fit-28 ta' Ottubru 2021 kien verament jikkoncerna dawn il-proceduri. Lanqas ipprova jagħti xi forma ta' spjegazzjoni għalfejn meta deher fis-seduta tas-27 ta' Ottubru 2021, huwa ma infurmax lil din il-Qorti li huwa

³ Ara fol. 22 tal-process.

ma kienx jaf b'dawn il-proceduri, u li dahal biss fl-awla ghax sema' ismu jissejjah mill-messaggier.

19. Mir-riferta jirrizulta li l-konvenut gie notifikat fis-17 t'Awwissu 2021 fl-indirizz tal-genituri tieghu Hal-Balzan, u jidher li kienet ommu Mary Anne Borg li iffirmat l-ittra registrata kontenenti r-rikors promotur u l-avviz ghas-smiegh. Dan qed jinghad ghax in-numru tal-karta ta' identita fl-affidavit ta' Mary Anne Borg huwa identiku ghal dak ta' min iffirma il-pink card tas-servizz postali registrat. In oltre, fl-affidavit tagħha, Mary Anne Borg ma iddikjaratx li l-firma fuq din il-pink card ma kinietx tagħha, minkejja li iddikjarat li sa fejn taf hi ma tiftakarx li irceviet karti indirizzati għal binha.
20. L-attrici esebit estratti mir-registro elettorali ta' April 2020, Ottubru 2020 u Ottubru 2021 minn fejn jirrizulta li isem il-konvenut kif ukoll il-genituri tieghu huma registrati fl-istess indirizz, u cioe dak indikat fl-avviz promotur fejn saret ir-riferta. Dan gie ukoll ammess mill-konvenut waqt ix-xhieda tieghu.
21. Fid-dawl ta' dawn il-konsiderazzjonijiet, il-Qorti m'ghandha l-ebda dubju li n-notifika tal-konvenut hija wahda valida. Fl-ewwel lok, il-konvenut ma ressaq l-ebda prova indipendenti li fid-data tan-notifika huwa ma kienx qed jirrisjedi fl-indirizz tal-genituri tieghu, apparti l-affidavits tal-genituri tieghu, li t-tnejn huma kwalifikati bil-kliem "sa fejn naf jien." Fit-tieni lok, hu gie debitament notifikat fir-residenza li hu iddikjara li qed joqghod fiha mal-awtoritajiet kompetenti. Jekk ghall-grazzja tal-argument biss, hu biddel l-indirizz tar-residenza tieghu mingħajr ma ha hsieb jinnotifika lill-awtoritajiet kompetenti, u l-att gudizzjarju thalla f'idejn ommu li accettat in-notifika għan-nom tieghu minkejja li, għal grazzja tal-argument biss qed jingħad li ma kienx joqghod f'dik ir-residenza, dan huwa nuqqas imputabbi biss lill-konvenut, u l-attrici ma tahti xejn ta' dan in-nuqqas, u hija innotifikatu korrettament fir-residenza fejn huwa registrat ufficjalment bhala resident.
22. Fi kwalunkwe kaz, jirrizulta ampjament mill-provi, li l-konvenut gie infurmat minn ommu li ircieva dawn l-atti, tant li kien hu stess li informa lil din il-Qorti li f'Settembru mar għand l-Agenzija tal-Għajnuna Legali biex jara jekk hux elegibbli biex jigi assenjat avukat tal-ghajnuna legali sabiex jippatrocina f'dawn il-proceduri, u deher fis-seduta tas-27 ta' Ottubru 2021, precizament bl-iskop li jinforma lil din il-Qorti b'dan, tant li gab mieghu l-avviz tal-appuntament tal-Agenzija u urieħ lill-Qorti.

23. Konsegwentement, is-sottomissjoni tal-konvenut fir-rikors tieghu tat-18 ta' Novembru 2021 li n-notifika tar-rikors promotur hija irritwa hija manifestament infondata.
24. F'dan ir-rikors, il-konvenut jghid ukoll li hu jinsab fi stat ta' kontumacija. Fis-seduta tal-25 ta' Novembru 2021, din il-Qorti ordnat lill-konvenut sabiex permezz ta' nota ipprezentata sat-2 ta' Dicembru 2021 jindika d-disposizzjoni tal-ligi li tahtha qed jitlob lil din il-Qorti tissana l-istat ta' kontumacija tieghu, invista tal-fatt li dawn il-proceduri huma fil-Qrati Inferjuri u mhux fil-Qrati Superjuri. Mill-atti ma jirrizultax li l-konvenut ipprezenta din in-nota kif ordnat minn din il-Qorti.
25. Il-Kodici ta' Procedura Civili jikkontempla l-kontumacija meta l-konvenut ma jipprezentax risposta ghar-rikors promotur – a distinzjoni tal-kontumacija meta l-konvenut ma jidhirx ghas-subizzjoni ai termini tal-Artikolu 698 tal-istess Kodici – fil-proceduri quddiem il-Qrati Superjuri biss – ara Artikolu 158, partikolarment subinciz 10 ta' dan il-Kodici. Dan il-Kodici ma jippreskrivix terminu entro liema għandha tigi ipprezentata ir-risposta quddiem din il-Qorti għar-rikors promotur. L-unika riferenza għal risposta quddiem din il-Qorti tinsab fl-Artikolu 3(2)(d) tat-Tariffa A tal-istess Kodici li tippreskrivi illi:

"Fil-każ ta' proċedimenti sommarji specjali jew proċedimenti fil-Qorti tal-Magistrati jew proċedimenti oħra fejn l-att tal-proċedura jiġi prezentat fil-Qorti u mhux fir-registru, id-drittijiet għandhom jithallsu mhux aktar tard mill-ġurnata ta' qabel il-ġurnata tas-seduta wara li jiġi prezentat l-att u jekk ma jsirx dan il-ħlas, dak l-att tal-proċedura jitqies bħala li ma jkunx sar."
26. Dan ifisser li quddiem din il-Qorti, ir-risposta għar-rikors promotur tista' tigi ipprezentata anke fl-ewwel seduta, *seduta stante*, sakemm id-drittijiet tar-registru jithallsu mhux aktar tard mill-ġurnata ta' qabel il-ġurnata tas-seduta wara li jiġi prezentat l-att.
27. Inoltre, l-ebda disposizzjoni tal-Kodici ta' Procedura Civili ma tippreskrivi li jekk il-konvenut quddiem il-Qorti tal-Magistrati jonqos li jipprezenta risposta għar-rikors promotur, huwa għandu jitqies li jaqa' fi stat kontumacjali, kif l-istess Kodici jippreskrivi fl-Artikolu 158(10) fil-kaz ta' proceduri quddiem il-Prim Awla tal-Qorti Civili. Kaz analogu għal dak odjern huwa dak deciz fis-sentenza **Edgar Cuschieri vs**

Perit Joseph Zammit Bonet deciza fid-9 ta' Mejju 1955,⁴ fejn il-Qorti tal-Appell irritteniet li l-isfilz tar-risposta tal-appell, ipprezentata wara l-egħluq taz-zmien iffissat mil-ligi, ma jipprekludix lill-parti li naqset tipprezenta risposta fit-terminu legali illi tidher fl-appell u ggib il-provi, ghax b'hekk dik il-parti ma tiddekkadiex mid-dritt ta' udjenza orali fl-appell.

28. Konsegwentement, fi proceduri quddiem din il-Qorti, in-nuqqas tal-konvenut li jipprezenta risposta sal-ewwel seduta, ma jipprekludiehx milli jidher f'dawn il-proceduri, igib provi jew jitrattha, b'sottomissionijiet opportuni, l-kaz migjub kontra tieghu.
29. Fil-fatt, fis-seduta tas-27 t'Ottubru 2021, din il-Qorti fl-ebda hin ma iddikjarat li l-konvenut kien fi stat ta' kontumacija. Kif jirrizulta mill-atti, din il-Qorti tatu l-opportunita li jagħmel il-kontro-ezami tal-attrici, jiproduci l-provi kif ukoll li jagħmel is-sottomissionijiet orali finali. Jekk il-konvenut ghazel li ma juzu fruwixx ruhu minn dawn l-opportunitajiet ghax ma kellux assistenza legali, din kienet decizjoni tieghu, u konsegwenza tan-negligenza tieghu, kif ser jigi spjegat iktar l-isfel. Konsegwentement, id-dikjarazzjoni tal-konvenut fir-rikors tieghu tat-18 ta' Novembru 2021 li '*attwalment jinsab fi stat ta' kontumacja*' hija legalment skorretta.
30. Ghal dawn ir-ragunijiet, it-talbiet kontenuti fir-rikors tal-konvenut tat-18 ta' Novembru 2021 ser jigu michuda.
31. In vista ta' din il-konkluzjoni, il-Qorti ser tħaddi biex tikkunsidra l-meritu tat-talba attrici.

Il-Meritu

32. Mill-provi jirrizulta li l-attrici u l-konvenut kienu hbieb u hi selfet lill-konvenut l-ammont ta' erbatax-il elf u erba' mitt Euro (€14,400) li ingħataw lilu f'ammonti izghar fi flus kontanti f'erba' okkazzjonijiet differenti bejn is-sena 2019 u 2020. L-attrici selfet dawn il-flus lill-konvenut sabiex tħinu finanzjarjament, stante li għandu diversi kawzi kriminali pendenti.

⁴ Vol. XXXIX-I-187.

33. Fl-erba' okkazzjonijiet, il-konvenut iffirma li qed jircievi l-flus li kienu qed jigu mislufa lilu, pero l-attrici xehdet li n-notebook li fuqu iffirma kien gie nieques mill-appartament tagħha. Pero hija lahqet hadet ritratt tal-ewwel facċata fejn hemm il-firma tieghu ghall-ewwel tlett pagamenti – dawk li saru f' Novembru 2019, Marzu 2020 u Gunju 2020. Kopja ta' dan ir-ritratt giet esebita in atti. Il-firma tieghu għar-raba' pagament li sar f'Novembru 2020 ma setghetx tigi esebita, stante li kif diga ingħad, n-notebook li fuqha kien iffirma kien gie nieques mill-appartament tagħha.
34. Ghalkemm il-konvenut gie interpellat diversi drabi biex ihallas lill-attrici l-ammont minnu dovut, huwa naqas li jagħmel dan, u konsegwentement gew intavolati dawn il-proceduri.
35. Il-konvenut gie notifikat b'dawn il-proceduri fis-17 t'Awwissu 2021, pero sal-ewwel seduta tas-27 t'Ottubru 2021, baqa' ma ipprezentax risposta. Huwa deher fis-seduta tas-27 t'Ottubru 2021, fejn informa lill-Qorti li kien mar ifitħex l-ghajnuna tal-Agenzija ghall-Għajnuna legali f'Settembru u dawn kienu tawh appuntament ma' avukat għat-28 ta' Ottubru 2021 – proprju l-ghada tas-seduta.
36. Kieku l-konvenut mar għand l-Agenzija meta ircieva l-avviz, certament li sad-data tas-seduta kienet tiehu decizjoni jekk il-konvenut kellux jibbenfika mill-ghajnuna legali jew le għal fini ta' dawn il-proceduri. In oltre, mid-dokument esebit mill-konvenut stess jirrizulta li l-Agenzija qed titlob kopja ta' kull kont bankarju tal-konvenut bejn Ottubru 2020 u Ottubru 2021 li jindika bl-aktar mod car li l-konvenut mar għand l-Agenzija biss fix-xahar ta' Ottubru, u mhux f'Settembru. Inoltre, id-dokument esebit mill-konvenut bl-ebda mod ma jindika li l-appuntament li jidher li kelleu mal-Agenzija tal-Għajnuna Legali jirrigwarda dawn il-proceduri.
37. Fil-kaz **Doris Buhagiar vs Malta** deciza fl-20 ta' Jannar 2000, il-Qorti Ewropea dwar id-Drittijiet tal-Bniedem irrittenet hekk:

"The Court notes that the domestic courts found on the facts that the applicant received notification of the hearing before the Rent Regulation Board ("the Board"). Indeed, the applicant did not dispute this. The applicant chose not to inquire further into the contents of the communication. She did however appreciate its official nature. Believing it came from the tax authorities she, as was her confessed wont, tore it up. In

these circumstances the Court considers that the applicant, through her negligent behaviour, must be taken to have implicitly waived her right to an adversarial procedure in her dispute with the landlady. Regardless of her illiteracy it was incumbent on her to apprise herself of the content of official documents. This she could have done without much difficulty. It was open to her to seek the assistance of a family member or other third party. It is also to be noted that the applicant had already been put on notice that she faced court proceedings on account of her failure to pay the rent on her home. The applicant has not disputed that she was made aware of that eventuality.

... ... (T)he fact remains that the communication was served on her in the prescribed form and that reasonable notice was given to her of the date of the hearing to enable her to answer her landlady's application for re-possession. Since she chose to ignore the communication it is not open to the applicant on the facts of the case to impugn from the standpoint of Article 6 § 1 that judgment was given against her in absentia. ”

38. B'mod analogu fil-kaz odjern il-konvenut gie notifikat bl-avviz f'Awwissu 2021 u kellu zmien ragonevoli sabiex jipprepara d-difiza tieghu, anke permezz ta' Agenzia tal-Ghajununa Legali. Hu kien diga gie infurmat b'zewg ittri bonarji li jekk ma kienx se jhallas l-ammont dovut lill-attrici kienu se jinfethu proceduri civili fil-konfront tieghu. Fl-ahjar ipotesi ghalih ghazel li jkellem lill-Agenzia tal-Ghajununa Legali biss f'Ottubru li ghadda, li tatu appuntament, allegatament in konnessjoni ma' dawn il-proceduri għat-28 t'Ottubru 2021 – proprju l-ghada tas-seduta. In vista ta' din in-negligenza tieghu sabiex jikkontesta t-talba attrici, din il-Qorti ordnat li l-kawza titkompla, minkejja li ma kienx assistit minn avukat, u sussegwentement iddiferiet il-kawza għas-sentenza għas-seduta tal-lum.

39. Din il-konkluzjoni ta' din il-Qorti giet imsaħha bix-xhieda tal-konvenut fis-seduta tal-25 ta' Novembru 2021, u b'dak li gara, jew ahjar li ma garax, f'dik is-seduta. Minkejja li dak in-nhar hu gie assistit minn avukat tal-ghajnuna legali, lanqas biss għamel tentattiv biex iressaq provi sabiex juri li huwa verament kien mar għand l-Agenzia tal-Ghajununa Legali fi zmien utili sabiex jigi assistit minn avukat tal-ghajnuna legali f'dawn il-proceduri, u li ma kienx tort tieghu li l-Agenzia damet biex ipprocessat t-

talba tieghu, u li fuq kollox l-appuntament li kellu mal-Agenzija fit-28 t'Ottubru 2021 kien verament jikkoncerna dawn il-proceduri.

40. Ghaldaqstant ma hemmx dubbju li l-konvenut kien negligenti sabiex jaghmel il-preparazzjonijiet necessarji, inkluz li jkollu ghajnuna legali, sabiex jikkontesta t-talbiet attrici, skond il-ligi.
41. Ghal dak li jikkoncerna l-mertu, mill-provi prodotti, il-Qorti hija sodisfatta li t-talba tal-attrici ghas-sorte giet debitament ippruvata skond il-ligi.
42. Pero fir-rikors promotur, l-attrici talbet l-imghax fuq is-sorte mid-data tal-prezentata tar-rikors promotur. Din it-talba ma tistax tigi milqguha, stante li ai termini tal-Artikolu 1141(2) tal-Kodici Civili, l-imghax jibda jiddekorri mid-data tan-notifika ta' sejha ghall-hlas permezz ta' att gudizzjarju, f'dan il-kaz ir-rikors promotur, u l-konvenut gie notifikat bir-rikors promotur fis-17 t'Awwissu 2021. Ghalhekk, fil-kaz odjern, l-imghax għandu jiddekorri minn din id-data.

Konkluzjoni

43. Ghal dawn ir-ragunijiet, il-Qorti:

1. tichad it-talbiet kollha tal-konvenut fir-rikors tieghu tat-18 ta' Novembru 2021;
2. tilqa' limitatament it-talba tal-attrici Giselle Borg Olivier u tikkundanna lill-konvenut Jonathan James Borg jhallas lill-attrici s-somma komplexiva ta' erbatax-il elf u erba mitt Euro (€14,400), bl-imghax mis-17 ta' Awwissu 2021 – id-data tan-notifika tar-rikors promotur – sad-data tal-pagament effettiv kontra l-konvenut.

L-ispejjez kollha in konnessjoni ma' dawn il-proceduri, inkluz dawk tal-mandat ta' sekwestru kawtelatorju ipprezentat kontestwalment mar-rikors promotur, għandhom jiġu subiti mill-konvenut.

Magistrat

Doreen Pickard

Deputat Registratur